

STRÅLA



Design and Quality
IKEA of Sweden

English

- Do not connect to the supply while in the package.
- Non-replaceable lamps.
- For indoor use only.

Deutsch

- Das Produkt darf nicht ans Stromnetz angeschlossen werden, solange es noch in der Verpackung ist.

- Einweglampen;
dürfen nicht
ausgetauscht
werden.
- Nur für den
Innengebrauch.

Français

- Ne pas brancher
sur secteur tant
que le produit
est encore dans
son emballage.
- Les ampoules
ne peuvent être
remplacées.
- Usage intérieur
uniquement.

Nederlands

- Niet aansluiten op het stopcontact als het product nog in de verpakking zit.
- Niet vervangbare lampjes.
- Alleen voor gebruik binnenshuis.

Dansk

- Produktet må ikke tilsluttes lysnettet, mens det stadig ligger i emballagen.

- Pærerne kan ikke udskiftes.
- Kun til indendørs brug.

Íslenska

- Stingið ekki í samband á meðan varan er enn í umbúðunum.
- Perur sem ekki er hægt að skipta út.
- Notist aðeins innandyra.

Norsk

- Produktet må ikke kobles til strøm mens det

- er i emballasjen.
- Pærene kan ikke skiftes ut.
 - Kun til innendørs bruk.

Suomi

- Älä kytke tuotteeseen virtaa, kun se on pakkauksessa.
- Lamppuja ei voi vaihtaa.
- Vain sisäkäyttöön.

Svenska

- Anslut inte till eluttag medan produkten

är kvar i
förpackningen.

- Ej utbytbara lampor.
- Endast för inomhusbruk.

Česky

- Nezapojujte do zásuvky, dokud je v balení.
- Nevyměnitelné lampy.
- Pouze vnitřní použití.

Español

- No conectes a la corriente eléctrica

mientras esté
empaquetado.

- Bombillas no
recambiables.
- Usar solo en el
interior.

Italiano

- Non collegare
alla corrente
elettrica quando
si trova nella
confezione.
- Le lampadine
non si possono
sostituire.
- Solo per uso in
ambienti interni.

Magyar

- Ne dugd a konnektorba, amíg be van csomagolva.
- Nem cserélhető lámpák.
- Kizárólag beltéren használható.

Polski

- Nie podłączaj do prądu przed wyjęciem z opakowania.
- Żarówki niewymienne.

- Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.

Eesti

- Ärge ühendage vooluvõrku, kui toode on pakendis.
- Mittevahetatavad lambid.
- Mõeldud ainult siseruumides kasutamiseks.

Latviešu

- Nepieslēdziet strāvas avotam, kamēr atrodas

iepakojumā.

- Spuldzes nav nomaināmas.
- Lietošanai tikai telpās.

Lietuvių

- Nejunkite prie maitinimo, kol neišpakavote.
- Nekeičiamos lempos.
- Naudoti tik patalpose.

Portugues

- Não ligar à corrente elétrica enquanto estiver na embalagem.

- Lâmpadas não substituíveis.
- Apenas para uso no interior.

Româna

- Nu conecta la sursă înainte de a scoate produsul din ambalaj.
- Sursele de iluminat nu pot fi înlocuite.
- Numai pentru uz în interior.

Slovensky

- Nezápajajte do zásuvky, pokiaľ

- je v balení.
- Nevymieňateľné lampy.
 - Len na použitie vnútri.

Български

- Не свързвайте
към
електрическата
мрежа, преди
да сте извадили
от опаковката.
- Светещият
елемент не се
подменя.
- Само за
употреба на
закрито.

Hrvatski

- Ne spajati proizvod u strujnu mrežu dok je još u pakiranju.
- Žarulje se ne mogu zamijeniti.
- Samo za upotrebu u zatvorenom.

Ελληνικά

- Μην το συνδέετε στο ρεύμα, ενώ βρίσκεται ακόμη μέσα στην συσκευασία του.
- Μη αντικαθιστάμενες λάμπες.

- Για χρήση μόνο σε εσωτερικούς χώρους.

Українська

- Не можна підключати до джерела електроенергії виріб, який знаходиться в упаковці.
- Лампи, які не підлягають заміні.
- Лише для використання у приміщенні.

Srpski

- Ne uključuj u struju dok je u pakovanju.
- Sijalice se ne mogu zameniti.
- Samo za upotrebu u zatvorenom.

Slovenščina

- Izdelka ne priklaplaj v električno omrežje, dokler je v embalaži.
- Žarnic ni mogoče zamenjati.

- Samo za uporabo v zaprtih prostorih.

Türkçe

- Elektrik bağlantısını, ürün paketi içindeyken yapmayınız.
- Lambalar değiştirilemez.
- Sadece iç mekan kullanımı içindir.

中文

- 请不要将产品留在包装内连接电源。

- 不能更换灯泡的灯。
- 仅限室内使用。

繁中

- 未拆開包裝前，不可連接電源。
- 不可更換燈泡。
- 只可室內使用

한국어

- 포장 상태에서
전원에 연결하지
마세요.
- 교체 불가능한 전구
- 실내에서만
사용하세요.

日本語

- パッケージに入れたまま電源につながないでください。
- 電球の交換はできません。
- 室内専用

Bahasa Indonesia

- Dilarang disambungkan pada suplai listrik ketika masih dalam bungkus.
- Lampu tidak dapat diganti.

- Hanya untuk penggunaan di dalam ruangan.

Bahasa Malaysia

- Jangan sambungkan kepada bekalan kuasa jika masih di dalam pembungkusan.
- Lampu yang tidak boleh diganti.
- Untuk kegunaan dalam rumah sahaja.

عربي

- لا تقومي بتوصيله بالطاقة وهو داخل العبوة.
- لمبات غير قابلة للتغيير.
- للاستخدام الداخلي فقط.

ไทย

- อย่าเสียบปลั๊กไฟ ขณะคอมไฟยังอยู่ในกล่องบรรจุ
- หลอดไฟเปลี่ยนไม่ได้
- สำหรับใช้ภายในอาคารเท่านั้น

AA-2678358-1

© Inter IKEA Systems
B.V. 2025